

# Årsredovisning

för

## Hokkai Suisan Sweden AB

559082-6771

Räkenskapsåret

2022-01-01 - 2022-12-31

### Fastställelseintyg

Undertecknad styrelseledamot i Hokkai Suisan Sweden AB intygar att resultaträkningen och balansräkningen i årsredovisningen har fastställts på årsstämma 2023-06-30. Årsstämman beslutade att godkänna styrelsens förslag till resultatdisposition.

Jag intygar också att innehållet i årsredovisningen och revisionsberättelsen stämmer överens med originalen.

Stockholm den 30 juni 2023



Thong Hung Huynh

# Årsredovisning

för

## Hokkai Suisan Sweden AB

559082-6771

Räkenskapsåret

2022-01-01 - 2022-12-31

Styrelsen för Hokkai Suisan Sweden AB avger följande årsredovisning för räkenskapsåret 2022-01-01 - 2022-12-31.

Årsredovisningen är upprättad i svenska kronor, SEK. Om inte annat särskilt anges, redovisas alla belopp i tusentals kronor (Tkr). Uppgifter inom parentes avser föregående år.

## Förvaltningsberättelse

### Verksamheten

#### *Allmänt om verksamheten*

Bolaget bedriver import och grossistförsäljning av fisk och livsmedel, med fokus på sushi och japansk mat.

Bolaget är ett helägt dotterbolag till Dragon Port Foods AB, 556365-8508.

Företaget har sitt säte i Stockholm.

<b>Flerårsöversikt (Tkr)</b>	<b>2022</b>	<b>2021</b>	<b>2020</b>	<b>2019</b>
Nettoomsättning	145 504	138 900	108 086	96 704
Resultat efter finansiella poster	291	1 660	446	-708
Soliditet (%)	40	35	31	34

### Förändringar i eget kapital

	<b>Aktie- kapital</b>	<b>Balanserat resultat</b>	<b>Årets resultat</b>	<b>Totalt</b>
Belopp vid årets ingång	50 000	4 403 198	1 172 225	5 625 423
Disposition enligt beslut av årsstämman:				
Balanseras i ny räkning		1 172 225	-1 172 225	0
Årets resultat			490 830	490 830
<b>Belopp vid årets utgång</b>	<b>50 000</b>	<b>5 575 423</b>	<b>490 830</b>	<b>6 116 253</b>

### Resultatdisposition

Styrelsen föreslår att till förfogande stående vinstmedel (kronor):

balanserad vinst	5 575 423
årets vinst	490 830
	<b>6 066 253</b>
disponeras så att i ny räkning överföres	6 066 253
	<b>6 066 253</b>

Företagets resultat och ställning i övrigt framgår av efterföljande resultat- och balansräkning med noter.

## Resultaträkning

Tkr

	Not	2022-01-01 -2022-12-31	2021-01-01 -2021-12-31
<b>Rörelseintäkter, lagerförändringar m. m.</b>			
Nettoomsättning		145 504	138 900
Övriga rörelseintäkter		28	297
<b>Summa rörelseintäkter, lagerförändringar m.m.</b>		<b>145 532</b>	<b>139 198</b>
<b>Rörelsekostnader</b>			
Handelsvaror		-130 041	-124 299
Övriga externa kostnader		-6 315	-5 326
Personalkostnader	2	-6 847	-6 439
Avskrivningar av materiella anläggningstillgångar		-1 471	-1 471
Övriga rörelsekostnader		-536	0
<b>Summa rörelsekostnader</b>		<b>-145 209</b>	<b>-137 535</b>
<b>Rörelseresultat</b>		<b>323</b>	<b>1 663</b>
<b>Finansiella poster</b>			
Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter		3	6
Räntekostnader och liknande resultatposter		-35	-9
<b>Summa finansiella poster</b>		<b>-32</b>	<b>-3</b>
<b>Resultat efter finansiella poster</b>		<b>291</b>	<b>1 660</b>
<b>Bokslutsdispositioner</b>			
Förändring av periodiseringsfonder		-150	-500
Förändring av överavskrivningar		484	324
<b>Summa bokslutsdispositioner</b>		<b>334</b>	<b>-176</b>
<b>Resultat före skatt</b>		<b>625</b>	<b>1 484</b>
<b>Skatter</b>			
Skatt på årets resultat		-134	-312
<b>Årets resultat</b>		<b>491</b>	<b>1 172</b>

## Balansräkning

Tkr

Not

2022-12-31

2021-12-31

### TILLGÅNGAR

#### Anläggningstillgångar

##### *Materiella anläggningstillgångar*

Maskiner och andra tekniska anläggningar

3

2 088

3 213

Inventarier, verktyg och installationer

4

661

1 008

**Summa materiella anläggningstillgångar**

**2 750**

**4 221**

**Summa anläggningstillgångar**

**2 750**

**4 221**

#### Omsättningstillgångar

##### *Varulager m. m.*

Handelsvaror

8 248

7 610

**Summa varulager**

**8 248**

**7 610**

##### *Kortfristiga fordringar*

Kundfordringar

8 193

8 525

Övriga fordringar

69

1 100

Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter

761

727

**Summa kortfristiga fordringar**

**9 023**

**10 352**

##### *Kassa och bank*

Kassa och bank

1 497

2 340

**Summa kassa och bank**

**1 497**

**2 340**

**Summa omsättningstillgångar**

**18 769**

**20 302**

**SUMMA TILLGÅNGAR**

**21 519**

**24 523**

## Balansräkning

Tkr

Not                      2022-12-31                      2021-12-31

### EGET KAPITAL OCH SKULDER

#### Eget kapital

##### *Bundet eget kapital*

Aktiekapital

50

50

**Summa bundet eget kapital**

**50**

**50**

##### *Fritt eget kapital*

Balanserat resultat

5 575

4 403

Årets resultat

491

1 172

**Summa fritt eget kapital**

**6 066**

**5 575**

**Summa eget kapital**

**6 116**

**5 625**

#### Obeskattade reserver

Periodiseringsfonder

2 190

2 040

Akkumulerade överavskrivningar

1 061

1 545

**Summa obeskattade reserver**

**3 251**

**3 585**

#### Långfristiga skulder

Övriga skulder till kreditinstitut

92

230

**Summa långfristiga skulder**

**92**

**230**

#### Kortfristiga skulder

Övriga skulder till kreditinstitut

138

138

Leverantörsskulder

2 124

3 451

Skulder till koncernföretag

7 455

7 987

Skatteskulder

436

401

Övriga skulder

1 604

2 753

Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter

302

353

**Summa kortfristiga skulder**

**12 060**

**15 083**

**SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER**

**21 519**

**24 523**

## Noter

Tkr

### Not 1 Redovisningsprinciper

#### Allmänna upplysningar

Årsredovisningen är upprättad i enlighet med årsredovisningslagen och Bokföringsnämndens allmänna råd (BFNAR 2016:10) om årsredovisning i mindre företag.

#### Avskrivning

Tillämpade avskrivningstider:

#### *Materiella anläggningstillgångar*

Maskiner och andra tekniska anläggningar	5 år
Inventarier, verktyg och installationer	5 år

### Not 2 Medelantalet anställda

	2022-01-01 -2022-12-31	2021-01-01 -2021-12-31
Medelantalet anställda	12	13

### Not 3 Maskiner och andra tekniska anläggningar

	2022-12-31	2021-12-31
Ingående anskaffningsvärden	5 624	5 624
Utgående ackumulerade anskaffningsvärden	5 624	5 624
Ingående avskrivningar	-2 411	-1 287
Årets avskrivningar	-1 125	-1 125
Utgående ackumulerade avskrivningar	-3 536	-2 412
Utgående redovisat värde	2 088	3 212

**Not 4 Inventarier, verktyg och installationer**

	2022-12-31	2021-12-31
Ingående anskaffningsvärden	1 819	1 819
Försäljningar/utrangeringar	-88	0
<b>Utgående ackumulerade anskaffningsvärden</b>	<b>1 731</b>	<b>1 819</b>
Ingående avskrivningar	-812	-466
Försäljningar/utrangeringar	88	0
Årets avskrivningar	-346	-346
<b>Utgående ackumulerade avskrivningar</b>	<b>-1 070</b>	<b>-812</b>
<b>Utgående redovisat värde</b>	<b>661</b>	<b>1 007</b>

**Not 8 Ställda säkerheter**

	2022-12-31	2021-12-31
Företagsinteckning	7 000	7 000
Tillgångar med äganderättsförbehåll	230	368
	<b>7 230</b>	<b>7 368</b>

2023071118571

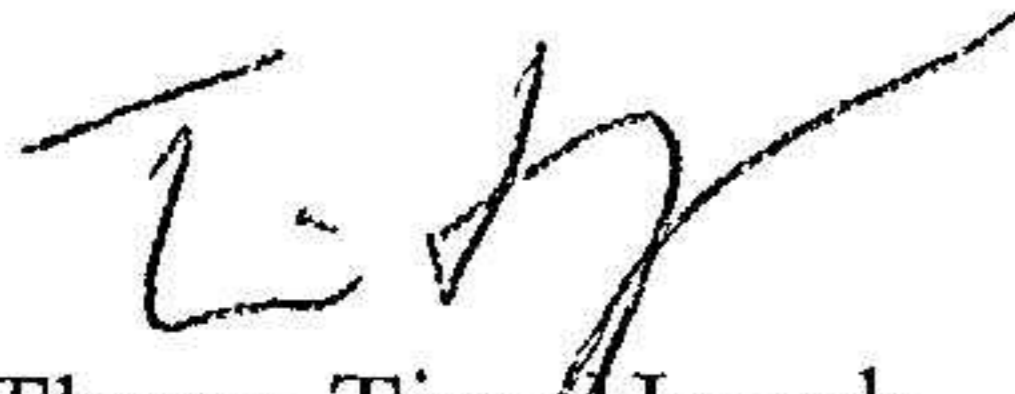
Stockholm den 30 juni 2023



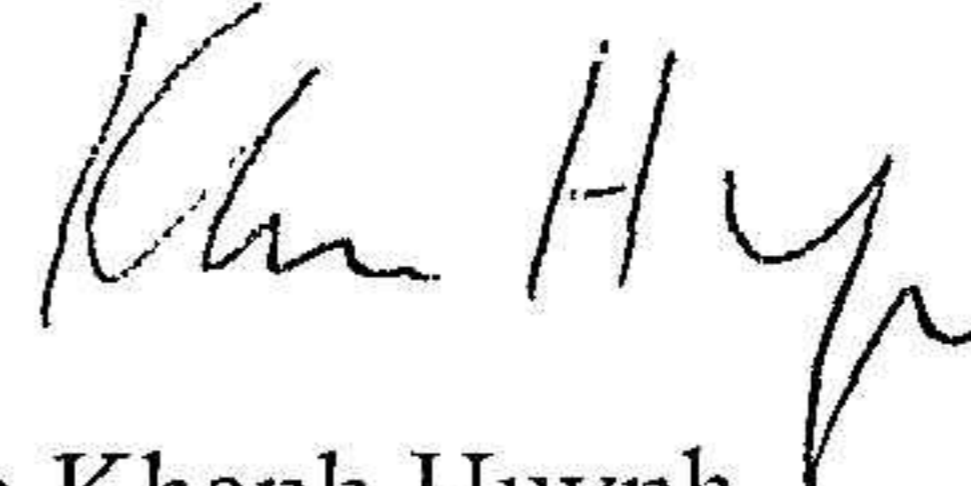
Sieu Ky Truong  
Ordförande



Thong Hung Huynh



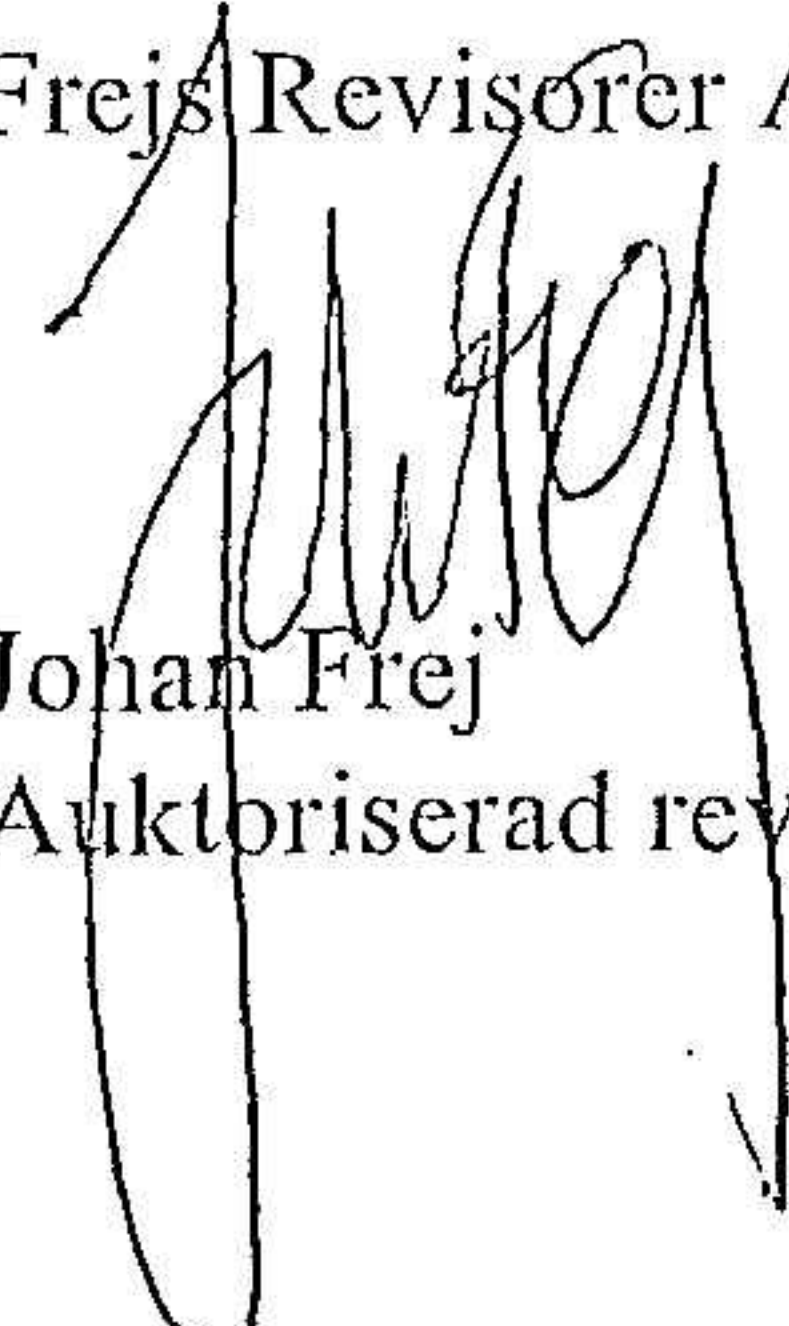
Thong Tien Huynh



Yen Khanh Huynh

Vår revisionsberättelse har lämnats den 30 juni 2023

Frejs Revisorer AB



Johan Frej  
Auktoriserad revisor

Fotokopians överensstämmelse  
med originalet intygas: 

## Revisionsberättelse

Till bolagsstämman i Hokkai Suisan Sweden AB  
Org.nr 559082-6771

### Rapport om årsredovisningen

#### *Uttalanden*

Vi har utfört en revision av årsredovisningen för Hokkai Suisan Sweden AB för år 2022.

Enligt vår uppfattning har årsredovisningen upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en i alla väsentliga avseenden rättvisande bild av Hokkai Suisan Sweden ABs finansiella ställning per den 2022-12-31 och av dess finansiella resultat för året enligt årsredovisningslagen. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

Vi tillstyrker därför att bolagsstämman fastställer resultaträkningen och balansräkningen.

#### *Grund för uttalanden*

Vi har utfört revisionen enligt International Standards on Auditing (ISA) och god revisionssed i Sverige. Vårt ansvar enligt dessa standarder beskrivs närmare i avsnittet *Revisorns ansvar*. Vi är oberoende i förhållande till Hokkai Suisan Sweden AB enligt god revisorssed i Sverige och har i övrigt fullgjort vårt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Vi anser att de revisionsbevis vi har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för våra uttalanden.

#### *Styrelsens ansvar*

Det är styrelsen som har ansvaret för att årsredovisningen upprättas och att den ger en rättvisande bild enligt årsredovisningslagen. Styrelsen ansvarar även för den interna kontroll som den bedömer är nödvändig för att upprätta en årsredovisning som inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag.

Vid upprättandet av årsredovisningen ansvarar styrelsen för bedömningen av bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. Den upplyser, när så är tillämpligt, om förhållanden som kan påverka förmågan att fortsätta verksamheten och att använda antagandet om fortsatt drift. Antagandet om fortsatt drift tillämpas dock inte om beslut har fattats om att avveckla verksamheten.

#### *Revisorns ansvar*

Våra mål är att uppnå en rimlig grad av säkerhet om huruvida årsredovisningen som helhet inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, och att lämna en revisionsberättelse som innehåller våra uttalanden. Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men är ingen garanti för att en revision som utförs enligt ISA och god revisionssed i Sverige alltid kommer att upptäcka en väsentlig felaktighet om en sådan finns. Felaktigheter kan uppstå på grund av oegentligheter eller misstag och anses vara väsentliga om de enskilt eller tillsammans rimligen kan förväntas påverka de ekonomiska beslut som användare fattar med grund i årsredovisningen.

Som del av en revision enligt ISA använder vi professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Dessutom:

- identifierar och bedömer vi riskerna för väsentliga felaktigheter i årsredovisningen, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, utformar och utför granskningsåtgärder bland annat utifrån dessa risker och inhämtar revisionsbevis som är tillräckliga och ändamålsenliga för att utgöra en grund för våra uttalanden. Risken för att inte upptäcka en väsentlig felaktighet till följd av oegentligheter är högre än för en väsentlig felaktighet som beror på misstag, eftersom oegentligheter kan innefatta agerande i maskopi, förfalskning, avsiktliga utelämnanden, felaktig information eller åsidosättande av intern kontroll.
- skaffar vi oss en förståelse av den del av bolagets interna kontroll som har betydelse för vår revision för att utforma granskningsåtgärder som är lämpliga med hänsyn till omständigheterna, men inte för att uttala oss om effektiviteten i den interna kontrollen.
- utvärderar vi lämpligheten i de redovisningsprinciper som används och rimligheten i styrelsens uppskattningar i redovisningen och tillhörande upplysningar.
- drar vi en slutsats om lämpligheten i att styrelsen använder antagandet om fortsatt drift vid upprättandet av årsredovisningen. Vi drar också en slutsats, med grund i de inhämtade revisionsbevisen, om huruvida det finns någon väsentlig osäkerhetsfaktor som avser sådana händelser eller förhållanden som kan leda till betydande tvivel om bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. Om vi drar slutsatsen att det finns en väsentlig osäkerhetsfaktor, måste vi i revisionsberättelsen fästa uppmärksamheten på upplysningarna i årsredovisningen om den väsentliga osäkerhetsfaktorn eller, om sådana upplysningar är otillräckliga, modifiera uttalandet om årsredovisningen. Våra slutsatser baseras på de revisionsbevis som inhämtas fram till datumet för revisionsberättelsen. Dock kan framtida händelser eller förhållanden göra att ett bolag inte längre kan fortsätta verksamheten.
- utvärderar vi den övergripande presentationen, strukturen och innehållet i årsredovisningen, däribland upplysningarna, och om årsredovisningen återger de underliggande transaktionerna och händelserna på ett sätt som ger en rättvisande bild.

Vi måste informera styrelsen om bland annat revisionens planerade omfattning och inriktning samt tidpunkten för den. Vi måste också informera om betydelsefulla iakttagelser under revisionen, däribland de eventuella betydande brister i den interna kontrollen som vi identifierat.

## Rapport om andra krav enligt lagar och andra författningar

### *Uttalanden*

Utöver vår revision av årsredovisningen har vi även utfört en revision av styrelsens förvaltning för Hokkai Suisan Sweden AB för räkenskapsåret 2022 samt av förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust.

Vi tillstyrker att bolagsstämman disponerar vinsten enligt förslaget i förvaltningsberättelsen och beviljar styrelsens ledamöter ansvarsfrihet för räkenskapsåret.

### *Grund för uttalanden*

Vi har utfört revisionen enligt god revisions sed i Sverige. Vårt ansvar enligt denna beskrivs närmare i avsnittet Revisorns ansvar. Vi är oberoende i förhållande till Hokkai Suisan Sweden AB enligt god revisors sed i Sverige och har i övrigt fullgjort vårt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Vi anser att de revisionsbevis vi har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för våra uttalanden.

## **Styrelsens ansvar**

Det är styrelsen som har ansvaret för förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust. Vid förslag till utdelning innefattar detta bland annat en bedömning av om utdelningen är försvarlig med hänsyn till de krav som bolagets verksamhetsart, omfattning och risker ställer på storleken av bolagets egna kapital, konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt.

Styrelsen ansvarar för bolagets organisation och förvaltningen av bolagets angelägenheter. Detta innefattar bland annat att fortlöpande bedöma bolagets ekonomiska situation och att tillse att bolagets organisation är utformad så att bokföringen, medelsförvaltningen och bolagets ekonomiska angelägenheter i övrigt kontrolleras på ett betryggande sätt.

## **Revisorers ansvar**

Vårt mål beträffande revisionen av förvaltningen, och därmed vårt uttalande om ansvarsfrihet, är att inhämta revisionsbevis för att med en rimlig grad av säkerhet kunna bedöma om någon styrelseledamot i något väsentligt avseende:

- företagit någon åtgärd eller gjort sig skyldig till någon försummelse som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller
- på något annat sätt handlat i strid med aktiebolagslagen, årsredovisningslagen eller bolagsordningen.

Vårt mål beträffande revisionen av förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust, och därmed vårt uttalande om detta, är att med rimlig grad av säkerhet bedöma om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men ingen garanti för att en revision som utförs enligt god revisionssed i Sverige alltid kommer att upptäcka åtgärder eller försummelser som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller att ett förslag till dispositioner av bolagets vinst eller förlust inte är förenligt med aktiebolagslagen.

Som en del av en revision enligt god revisionssed i Sverige använder vi professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Granskningen av förvaltningen och förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust grundar sig främst på revisionen av räkenskaperna. Vilka tillkommande granskningsåtgärder som utförs baseras på vår professionella bedömning med utgångspunkt i risk och väsentlighet. Det innebär att vi fokuserar granskningen på sådana åtgärder, områden och förhållanden som är väsentliga för verksamheten och där avsteg och överträdelser skulle ha särskild betydelse för bolagets situation. Vi går igenom och prövar fattade beslut, beslutsunderlag, vidtagna åtgärder och andra förhållanden som är relevanta för vårt uttalande om ansvarsfrihet. Som underlag för vårt uttalande om styrelsens förslag till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust har vi granskat om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Göteborg den 30 juni 2023

**Frejs Revisorer AB**

Johan Frej  
Auktoriserad revisor

Fotokopians överensstämmelse  
med originalet intygas: *JK*